

Record your model number:
Noter le numéro de modèle :
Anote su número de modelo: _____

- CAUTION: Risk of personal injury.** The water supply lines may be pressurized. Do not lean over the pipe plug during removal.
- CAUTION: Risk of product damage.** The escutcheon is free to move on the spout. Do not allow the escutcheon to scratch the spout finish.

IMPORTANT! Water will purge from the supply tube when you remove the pipe plug. Wrap a towel around the pipe plug to prevent water spray.

Install the valve model number P19303-00-NA before installing this product.

Follow all local plumbing and building codes.

Turn OFF the water supplies.

1A. Emery Paper

2A. Verify that the valves are closed and remove the pipe plug.

3A. Tile

3B. The spout supply tube should be at least 1-1/2" (38 mm) above the deck surface.

3C. Rough Deck

5A. Loosen the spout setscrews with the provided 1/16" hex wrench until the setscrews clear the inside wall of the spout.

7A. Tighten the setscrews with the provided 1/16" hex wrench.

9A. Fully thread the sleeve onto the valve using an adjustable wrench.

10A. Install the stem extension onto the valve stem. Mark where the stem extension is flush with the sleeve.

11A. Remove the stem extension and cut at the nearest groove.

12A. Remove all burrs and debris from the stem extension with emery paper. Reinstall the stem extension and secure with the provided screw.

13A. With the handle oriented correctly, hold the handle with one hand and then thread the escutcheon into the sleeve with the other hand.

14A. Verify that the handles are aligned correctly.

15A. To adjust handle position, remove the stem extension and rotate the stem extension by one tooth.

17A. Run water to flush debris.

17B. Verify that the aerator is fully tightened in the spout when reinstalled.

Need help? Contact our Customer Care Center.

- 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547)
- **Service parts:** visit the product page at [kallista.com](https://www.kallista.com)
- **Care and cleaning:** [kallista.com/resources/product-care](https://www.kallista.com/resources/product-care)
- **Patents:** [kohlercompany.com/patents](https://www.kohlercompany.com/patents)

This product is covered under the **KALLISTA® Five-Year Limited Warranty**, found at [kallista.com/resources/warranty](https://www.kallista.com/resources/warranty). For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Service Department.

- ATTENTION : Risque de blessures.** Les conduites d'alimentation en eau pourraient être sous pression. Ne pas se pencher par-dessus le bouchon du tuyau pendant la dépose.
- ATTENTION : Risque d'endommagement du produit.** La rosace peut se déplacer librement sur le bec. Ne pas laisser la rosace rayer la finition du bec.

IMPORTANT! De l'eau sera purgée du tube d'alimentation lorsque le bouchon du tuyau est retiré. Enrouler une serviette autour du bouchon du tuyau afin d'empêcher une pulvérisation d'eau.

Installer la vanne numéro de modèle P19303-00-NA avant d'installer ce produit.

Respecter tous les codes de plomberie et du bâtiment locaux.

Couper les alimentations en eau.

1A. Papier d'émeri

2A. Vérifier que les vannes sont fermées et retirer le bouchon du tuyau.

3A. Carrelage

3B. Le tube d'alimentation du bec doit se trouver à 1-1/2 po (38 mm) au moins au-dessus de la surface de la plateforme.

3C. Plateforme brute

5A. Desserrer les vis d'arrêt du bec avec la clé hexagonale de 1/16 po fournie jusqu'à ce que les vis d'arrêt soient dégagées de la paroi intérieure du bec.

7A. Serrer les vis d'arrêt à l'aide de la clé hexagonale de 1/16 po fournie.

9A. Enfiler complètement le manchon sur la vanne en utilisant une clé à molette.

10A. Installer la rallonge de la tige sur la tige de la vanne. Marquer l'emplacement où la rallonge de la tige est à ras du manchon.

11A. Retirer la rallonge de la tige et couper au niveau de la rainure la plus proche.

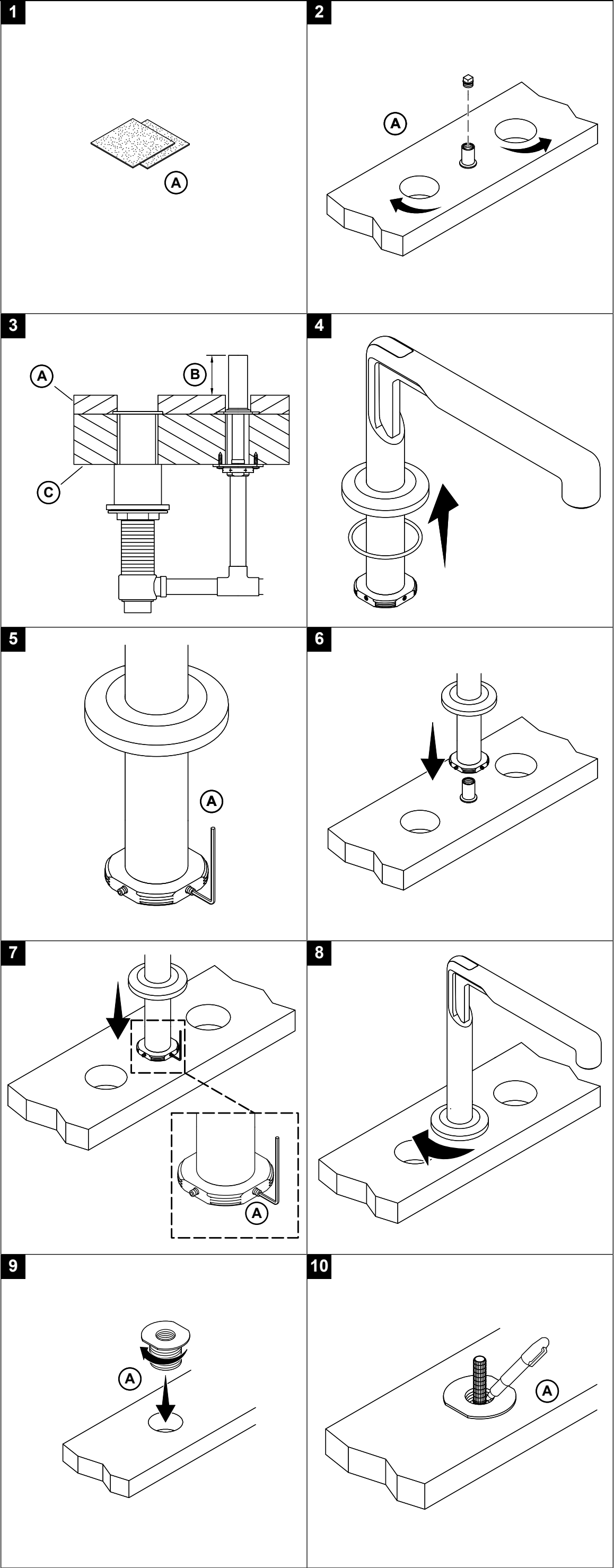
12A. Éliminer toutes les bavures et tous les débris de la rallonge de la tige avec du papier d'émeri. Réinstaller la rallonge de la tige et fixer en place avec la vis fournie.

13A. Avec la poignée orientée correctement, tenir la poignée avec une main, puis enfiler la rosace dans le manchon avec l'autre main.

14A. Vérifier que les poignées sont alignées correctement.

15A. Pour ajuster la position de la poignée, retirer la rallonge de la tige et tourner la rallonge de la tige d'une dent.

17A. Faire couler l'eau pour purger les débris.



17B. Vérifier que l’aérateur est entièrement serré dans le bec lorsqu’il est réinstallé.

Besoin d’aide? Appeler notre centre de services à la clientèle.

- 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547)
- Pièces de rechange : visiter la page du produit sur le site kallista.com.
- Entretien et nettoyage : kallista.com/resources/product-care
- Brevets : kohlercompany.com/patents

Ce produit est couvert sous la garantie limitée de cinq ans de KALLISTA®, fournie sur le site kallista.com/resources/warranty. Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de services à la clientèle.

PRECAUCIÓN: Riesgo de sufrir lesiones personales. Es posible que las líneas de suministro de agua estén bajo presión. No se recargue sobre el tapón de la tubería al sacar el tapón.

PRECAUCIÓN: Riesgo de ocasionar daños al producto. El chapetón puede moverse libremente en el surtidor. No permita que el chapetón raspe el acabado del surtidor.

¡IMPORTANTE! Saldrá agua del tubo de suministro al retirar el tapón de la tubería. Envuelva el tapón de la tubería en una toalla para evitar que el agua salpique.

Antes de instalar este producto, instale la válvula con número de modelo P19303-00-NA.

Cumpla todos los códigos locales de plomería y construcción.

Cierre los suministros de agua.

- 1A. Papel de lija
- 2A. Verifique que las válvulas estén cerradas, y retire el tapón de la tubería.
- 3A. Azulejo
- 3B. El tubo de suministro del surtidor debe estar por lo menos 1-1/2" (38 mm) arriba de la superficie de la cubierta.
- 3C. Cubierta sin acabado
- 5A. Afloje los tornillos de fijación con una llave hexagonal de 1/16 pulg, que se incluyen, hasta que los tornillos de fijación libren la pared interior del surtidor.
- 7A. Apriete los tornillos de fijación con la llave hexagonal de 1/16 pulg, que se incluye.
- 9A. Con una llave ajustable de apriete, enrosque por completo la manga en la válvula.
- 10A. Instale la extensión del vástago en el vástago de la válvula. Marque donde la extensión del vástago quede al ras con la manga.
- 11A. Retire la extensión del vástago, y recorte en la ranura más cercana.
- 12A. Con papel de lija retire todas las rebabas y residuos de la extensión del vástago. Vuelva a instalar la extensión del vástago y fíjelo con el tornillo (se incluye).
- 13A. Con la manija orientada correctamente, sostenga la manija con una mano y luego enrosque el chapetón en la manga con la otra mano.
- 14A. Verifique que las manijas estén correctamente alineadas.
- 15A. Para ajustar la posición de la manija, retire la extensión del vástago y gire la extensión de vástago un diente.
- 17A. Deje correr agua para que salgan los residuos.
- 17B. Verifique que el aireador esté apretado por completo en el surtidor al quedar reinstalado.

¿Necesita ayuda? Comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

- 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547)
- Piezas de repuesto: Visite la página del producto en kallista.com
- Cuidado y limpieza: kallista.com/resources/product-care
- Patentes: kohlercompany.com/patents

A este producto lo cubre la **garantía limitada de cinco años de KALLISTA®**, que puede consultarse en kallista.com/resources/warranty. Si lo desea, solicite al Centro de Atención al Cliente una copia impresa de los términos de la garantía.

